

لسان العرب

(فرنق) الفُرنَاقُ معروف وهو دَخِيل والفُرنَاق البَرِيدُ وهو الذي يُنْذِرُ
قُدْسَ ام الْأَسَد فارسي معرب وهو بَرَوَانَه° بالفارسية .

(* قوله « وهو براونه بالفارسية » في الصحاح بروانك ومثله في القاموس ولكن نقل
شارحه عن شيخه أن الصواب ما قاله ابن الجواليقي هو ما سينقله المؤلف) قال امرؤ القيس
وإني أَذِينُ إن رَجَعْتُ مُمَلَّكًا بِسَيَرٍ تَرى منه الفُرنَاقَ أَزْوَراءَ وربما
سموا دليل الجيش فُرنَاقًا قال ابن الجواليقي في المعرب قال ابن دريد C فُرنَاقُ
البَرِيدِ فَرَوَانَه وهو فارسي معرب وهو سبع يصيح بين يدي الأسد كَأَنه يُنْذِرُ الناس
به ويقال إنه شبيه بابن آوى يقال له فُرنَاقُ الأسد قال أَبو حاتم يقال إنه الوءَوْعُ
ومنه فُرنَاقُ البَرِيدِ